



LingoCradle



# SENTENCEPOWER



**HRVATSKI  
ARAPSKI (AR)**

**5.000 modula rečenica**



LC SentencePower HRVATSKI – ARAPSKI (AR)

[www.lingocradle.com](http://www.lingocradle.com)

© 2025 LingoCradle

Sva prava zadržana

Ova publikacija se ne smije reproducirati, pohranjivati u sustav za pretraživanje, niti djelomično niti u cjelosti objavljivati na bilo koji način - ni elektronički, mehanički, fotokopiranjem, snimanjem itd. - bez prethodne pismene dozvole izdavača.

Čestitamo Vam na kupnji jednog od naših SentencePower proizvoda!

Naši proizvodi su osmišljeni kako bi zadovoljili potrebe učenika koji već posjeduju osnovno znanje jezika i žele steći potrebne vještine za tečno razgovaranje i razumijevanje kompleksnih sadržaja.

Temelj pri stvaranju ovog materijala za učenje bila su brojna znanstvena istraživanja, bogato iskustvo jezičnih stručnjaka, kao i uspješnih učenika jezika.

Naši SentencePower proizvodi sastoje se od 5.000 modula koji sadrže otprilike 5.700 pojedinačnih rečenica koje obuhvataju teme iz različitih područja stvarnog života.

Moduli pružaju vokabular prilagođen suvremenim standardima od oko 8.000 riječi koje se također mogu međusobno kombinirati kako bi se prilagodile korištenju jezika u svakodnevnim situacijama.

Želimo Vam puno uspjeha sa SentencePower proizvodom!

Vaš LingoCradle-tim

## Sadržaj

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Dio 7 · Rečenice 0151 - 0175   | 5  |
| Dio 8 · Rečenice 0176 - 0200   | 8  |
| Dio 151 · Rečenice 3751 - 3775 | 12 |
| Dio 168 · Rečenice 4176 - 4200 | 17 |

FREE SAMPLE

» Dio 7 • Rečenice 0151 - 0175

151 Smijem li probati ovaj kaput? Koliko košta?

هل يمكنني أن أجرب هذا المعطف؟ كم ثمنه؟

152 Majka je rekla djeci da obuku toplu odjeću prije nego što izađu iz kuće.

الأم طلبت من أطفالها ارتداء ملابس دافئة قبل مغادرة المنزل.

153 Baš je bilo lijepo vidjeti sve prijatelje nakon toliko vremena.

كان من الرائع حقاً رؤية كل أصدقائي مرة أخرى بعد وقت طويل.

154 Kupio je novo odijelo za vjenčanje svoje sestre.

اشترى بدلة جديدة لحفل زفاف أخته.

155 Ona voli nositi bluze.

هي تحب ارتداء البلوزات.

156 Otkad on nosi naočale?

منذ متى أصبح يلبس نظارات؟

**157** Netko je ukrao torbicu mojoj sestri dok je bila na toaletu.

شخص ما سرق حقيبة يد أختي بينما كانت في  
المرحاض.

**158** Te hlače izgledaju jako dobro.

هذا البنطال يبدو جميلاً حقاً.

**159** Znaš li gdje sam ostavio jaknu? Ne mogu je pronaći.

هل تعرف أين وضعت سترتي؟ لا يمكنني العثور  
عليها.

**160** To je najljepša haljina koju sam ikad vidjela.

هذا أجمل فستان رأيته في حياتي.

**161** Ne nose sve muslimanke hidžab.

لا ترتدي كل المسلمات الحجاب.

**162** Ostao mi je novčanik u uredu.

لقد تركت محفظتي في المكتب.

**163** Mogu li molim te posuditi tvoj džemper?

هل يمكنني أن أستعير كنزك من فضلك؟

164 Trebao sam ponijeti kišobran sa sobom.

كان يجب أن آخذ مظليّتي معي.

165 Kada je bila mlada, voljela je nositi kratke suknje.

عندما كانت صغيرة كانت تحب ارتداء التنانير القصيرة.

166 Dječakov ruksak je bio vrlo težak.

حقية ظهر الصّبي كانت ثقيلة جدا.

167 Moj sin treba novi par cipela.

ابني يحتاج إلى حذاء جديد.

168 Sutra ću posjetiti svoju baku i djeda.

غدا سأزور أجدادي.

169 Pacijent je imao mnogo posjetitelja tijekom boravka u bolnici.

تلقي المريض زيارات عديدة أثناء تواجده بالمستشفى.

170 Ima četiri brata i jednu sestru.

لديها أربع إخوة وأخت واحدة.

171 Žena i ja radimo u istoj firmi.

أنا وزوجتي نعمل في نفس الشركة.

172 Njen muž je poznati glumac.

زوجها ممثل مشهور.

173 Roditelji su joj bili presretni kada su saznali da je trudna.

شعر والداها بسعادة كبيرة عندما علموا بأنّها حامل.

174 Svi članovi moje obitelji govore barem dva strana jezika.

كل أفراد عائلتي يتكلمون لغتين على الأقل.

175 Predstavila je svog novog dečka obitelji.

قدّمت حبيبها الجديد لعائلتها.

» Dio 8 · Rečenice 0176 - 0200

176 Njegova djevojka voli životinje, pogotovo mačke i pse.



حبيته تحب الحيوانات وخاصة القطط والكلاب.

177 Gdje si upoznala svog muža?

أين قابلت زوجك أول مرة؟

178 Volim upoznavati nove ljude.

أنا أحب التعرف على أشخاص جدد.

179 Djeca ne trebaju platiti ulaznicu.

الأطفال لا يحتاجون لدفع رسوم الدخول.

180 Nije lako odgajati dijete.

ليس من السهل تربية طفل.

181 Moja majka je liječnica i radi u bolnici.

والدتي طبيبة وتعمل في مستشفى.

182 Sestra mu je poslala rođendansku čestitku.

أرسلت له أخته بطاقة عيد ميلاد.

183 Njihov je sin studirao u inozemstvu dugi niz godina.

درس ابنهم في الخارج لسنوات عديدة.

**184** Moj sin i moja kćer slažu se jako dobro.

ابني وابنتي متفاهمان جدا.

**185** Sreo sam kolege iz razreda ispred kina.

قابلت زملائي في الفصل أمام السينما.

**186** Naš šef je veoma ponosan na svoju djecu.

رئيسنا فخور جدا بأطفاله.

**187** Prestani buljiti u mene!

توقف عن التحديق بي.

**188** Molim vas, gledajte me u oči dok razgovaram s vama.

من فضل حضرتك انظر إلي عندما أتكلّم معك.

**189** Molim te, sjeti se kupiti bocu mlijeka kad budeš išao u trgovinu.

من فضلك تذكرني أن تشتري زجاجة حليب عندما تذهبن إلى السوبر ماركت.

**190** Ne sjećam se da sam ga ikad prije vidio ovdje.

لا أتذكر أنني رأيته هنا من قبل.

**191** Hvala puno na vašoj pomoći. Vrlo ste ljubazni.

شكراً جزيلاً لحضرتك على مساعدتك. حضرتك لطيف جداً.

**192** Imao je puno sreće što se nije ozlijedio u prometnoj nesreći.

لقد كان مَحْظُوظاً حقاً لأنّه لم يصبْ في حادث السيّر.

**193** Jako je zadovoljna svojom ocjenom na ispitu.

هي سعيدة جداً بنتيجة الامتحان.

**194** Nadam se da će mojoj sestri uskoro biti bolje.

أَتَمَنِّي أَنْ تَتَحَسَّنَ أُخْتِي مِنْ جَدِيدٍ قَرِيباً.

**195** Ovo je prvi put da se čujem s njim.

هذه هي المَرَّةُ الأولى التي أَسْمَعُ فيها عنه.

**196** Dječak je čuo čudan zvuk koji je dolazio iz dnevnog boravka.

سمع الولد ضجيجاً غريباً قادماً من غُرْفَةِ الجُلوس.

**197** Ne voli ga, ali misli da je dobar dečko.

هي لا تحبّه لكنّها تعتقد أنّه رجل لطيف.

**198** Izgleda da nema puno sreće.

يبدو أنّه لديه الكثير من الحظ السيئ.

**199** Ona je praznovjerna i vjeruje da crne mačke donose nesreću.

هي مؤمنة بالخرافات وتؤمن بأن القطط السوداء تجلب الحظ السيئ.

**200** Molim te da me ne zaboraviš nazvati kada stigneš kući.

من فضلك لا تنسى الاتصال بي عند وصولك إلى المنزل.

» Dio 151 · Rečenice 3751 - 3775

**3751** Router je uređaj koji povezuje različita računala ili mreže.

جهاز التوجيه هو جهاز يربط أجهزة كمبيوتر مختلفة أو شبكات مختلفة.

**3752** Na naše sastanke uvijek nosim svoj laptop.

أَحْضَر دَائِماً حَاسُوبِي المَحْمُول إِلَى اجْتِمَاعَاتِنَا.

**3753** Ostavio je svoj laptop u avionu.

تَرَكَ دَفْتَر مَلاَحِظَاتِهِ عَلَى مَتْنِ الطَّائِرَةِ.

**3754** Naša tvrtka lansirala je novu seriju procesora koja će biti vrlo uspješna na tržištu.

أَطْلَقْتُ شَرَكَتَنَا سُلْسَلَةَ جَدِيدَةٍ مِنَ المَعَالِجَاتِ الَّتِي  
سَتَكُونُ نَاجِحَةً جَدَا فِي السُّوقِ.

**3755** Trebam novo računalo jer moje staro nema dovoljno prostora za pohranu.

أَحْتَاجُ إِلَى كَمْبِيُوتَرٍ جَدِيدٍ لِأَنَّ القَدِيمَ لَا يَحْتَوِي عَلَى  
مَسَاحَةٍ تَخْزِينٍ كَافِيَةٍ.

**3756** Klijent je skenirao neispravan račun i poslao ga u trgovinu putem e-maila.

قَامَ الزَّبُونُ بِمَسْحِ الفَاتُورَةِ غَيْرِ الصَّحِيحَةِ ضَوْئِيَا  
وَأَرْسَالَهَا إِلَى المَتَجَرِّ عِبْرَ البَرِيدِ الِالِكْتَرُونِيِّ.

**3757** Novi operativni sustav koji koristimo u našem uredu puno je bolji od prethodnog.

نِظَامُ التَّشْغِيلِ الجَدِيدِ الَّذِي نَسْتَخْدِمُهُ فِي مَكْتَبِنَا

أفضل بكثير من السابق.

- 3758** Nije imala pojma kako instalirati novi softver te je zamolila kolegu za pomoć.

لَمْ يَكُنْ لَدَيْهَا أَيُّ فِكْرَةٍ عَنْ كَيْفِيَّةِ تَثْبِيتِ الْبَرْنَامِجِ  
الْجَدِيدِ وَطَلَبَتْ مِنْ زَمِيلِهَا الْمُسَاعَدَةَ.

- 3759** Sve datoteke moraju biti poslane u istom formatu.

يَجِبُ إِسْأَلُ جَمِيعِ الْمَلَفَّاتِ بِنَفْسِ صِيغَةِ الْمَلَفِ.

- 3760** Obrada teksta koristi se za izradu ili uređivanje dokumenta.

يُسْتَعْمَدُ بَرْنَامِجُ مَعَالِجَةِ النُّصُوصِ لِإِنْشَاءِ أَوْ تَحْرِيرِ  
وَثِيقَةٍ.

- 3761** Podatke za svoju prezentaciju unijela je u tablicu.

قَامَتْ بِإِذْخَالِ الْبَيَانَاتِ الْخَاصَّةِ بِعَرَضِهَا التَّقْدِيمِيِّ فِي  
جَدْوَلِ بَيَانَاتٍ.

- 3762** Međuspremnik pohranjuje informacije o datoteci dok se ne doda drugoj datoteci.

تخزّن الحافظة معلومات ملف حتّى تتمّ إضافته إلى ملف آخر.

**3763** Ova baza podataka sadrži osobne podatke naših klijenata.

تحتوي قاعدة البيانات هذه على البيانات الشخصية لزملائنا.

**3764** Ovom kombinacijom tipki možete zatvoriti sve otvorene prozore vašeg programa.

مع تركيبة ضغط المفاتيح هذه، يمكن إغلاق جميع النوافذ المفتوحة للبرنامج.

**3765** Izgubio je sve podatke jer nije napravio sigurnosnu kopiju svojih dokumenata.

فقد جميع البيانات لأنه لم يقم بعمل نسخة احتياطية لوثائقه.

**3766** Kad sam otvorio mapu, shvatio sam da sam spremio krivi dokument.

عندما فتحت الملف أدركت أنني قمت بحفظ الوثيقة الخطأ.

**3767** Nemam pojma što nije u redu s mojim računalom.

ليس لدي فكرة عن ما هو خطب حاسوبي.

**3768** Uvijek komprimiram svoje datoteke prije nego što ih pošaljem e-poštom.

أقوم دائما بضغط ملفاتي قبل إرسالها عبر البريد الإلكتروني.

**3769** Uvijek biste trebali komprimirati velike datoteke prije slanja.

يجب دائما ضغط الملفات الكبيرة قبل إرسالها.

**3770** Naš šef je održao odličnu multimedijску prezentaciju o povijesti naše tvrtke.

قدم رئيسنا عرضاً ممتازاً متعدد الوسائط عن تاريخ شركتنا.

**3771** Napravili su računalnu igricu s puno animacija.

ابتكروا لعبة كمبيوتر بها الكثير من الرسوم المتحركة.

**3772** Naši konkurenti su vodeći na tržištu za prepoznavanje glasa.



منافسون متزعمون السوق فيما يتعلق بالتعرّف على الصوت.

**3773** Interaktivne online računalne igre vrlo su popularne među mladima.

تُحظى ألعاب الكمبيوتر التفاعلية عبر الإنترنت بشعبية كبيرة بين الشباب.

**3774** Provodi puno vremena za svojim računalom i sada je stvorio vlastiti virtualni svijet.

يقضي الكثير من الوقت أمام جهاز حاسوبه وقد أنشأ عالمه الافتراضي الآن.

**3775** Vizualni i zvučni efekti u ovom filmu jednostavno su nevjerovatni.

التأثيرات المرئية والصوتية في هذا الفيلم مذهلة بكل بساطة.

» Dio 168 • Rečenice 4176 - 4200

**4176** Čovjek na ovoj slici je tražen zbog ubojstva.

الرجل الذي في هذه الصورة مطلوب بتهمة القتل.

**4177** Negirao je da je ubio taksista.

لقد نفى قتل سائق سيارة الأجرة.

**4178** Ubojstvo predsjednika bio je šok za cijelu naciju.

جاء اغتيال الرئيس بمثابة صدمة للأمة بأسرها.

**4179** Nije namjerno ubio čovjeka. Bila je to nesreća.

لم يقتل الرجل عمدا. لقد كان حادثا.

**4180** Ovaj novi zakon krši ljudska prava i sigurno će ga srušiti naš Ustavni sud.

هذا القانون الجديد ينتهك حقوق الإنسان، وسيتم إبطاله من قبل محكمتنا الدستورية بالتأكيد.

**4181** Svjedok zločina otišao je u policiju dati izjavu.

ذهب الشاهد على الجريمة إلى الشرطة للإدلاء بأقواله.

**4182** Kunem se da ću ti reći cijelu istinu.

أقسم أن أقول لك الحقيقة الكاملة.

**4183** Iako nikada nije priznao zločin, osuđen je na pet godina zatvora.

على الرغم من أنه لم يعترف قط بالجريمة، فقد  
حكم عليه بالسجن لمدة خمس سنوات.

**4184** Nemamo dokaza da je bio na mjestu zločina.

ليس لدينا أي دليل على أنه كان في مسرح الجريمة.

**4185** Zahvaljujući otiscima prstiju koje smo  
pronašli na oružju, uspjeli smo dokazati da je  
kriv.

بفضل البصمات التي وجدناها على السلاح استطعنا  
إثبات أنه كان مذنباً.

**4186** Sudac je izrekao vrlo strogu kaznu, jer je  
optuženi već bio puno osuđivan.

أصدر القاضي حكماً قاسياً للغاية لأن المتهم كان  
لديه العديد من الإدانات السابقة.

**4187** Roditelji su ga kaznili jer im je lagao.

عاقبه والداه بسبب الكذب عليهما.

**4188** Mladić je oslobođen svih optužbi.

تمت تبرئة الشاب من جميع التهم الموجهة إليه.

**4189** Policija je u lokalnim novinama objavila fotografiju osumnjičenika.

نشرت الشرطة صورة للمشتبه به في الجريدة المحلية.

**4190** Nitko nije uhićen u vezi s pljačkom banke.

لم يتم القبض على أي شخص فيما يتعلق بعملية السطو على البنك.

**4191** Uhićen je zbog sumnje na pranje novca.

تم القبض عليه بشبهة غسل الأموال.

**4192** Policija je teško kontrolirala veliku gužvu ispred stadiona.

واجهت الشرطة صعوبات في السيطرة على الحشد الكبير أمام الملعب.

**4193** Kada su carinici provjerili njegovu putovnicu, primijetili su da je krivotvorena.

عندما تحقق حرس الحدود من جواز سفره لاحظوا أنه مزور.

**4194** Pljačkaš mi je prijetio pištoljem i rekao da mu

dam sav svoj novac.

هَدَدْنِي السَّارِقَ بِمَسَدِّسٍ وَقَالَ لِي أَنْ أُعْطِيَهُ كُلَّ  
أَمْوَالِي.

- 4195** Policija je morala upotrijebiti silu kako bi napadača stavila pod kontrolu.

كَانَ عَلَى الشَّرْطَةِ اسْتِخْدَامُ الْقُوَّةِ لِلسَّيْطِرَةِ عَلَى  
الْمُعْتَدِي.

- 4196** Više ne uživam ići na nogometne utakmice jer je na stadionu previše nasilnih navijača.

لَمْ أَعُدْ أُسْتَمْتِعْ بِالذَّهَابِ إِلَى مَبَارِيَاتِ كُرَةِ الْقَدَمِ لِأَنَّ  
هَنَّاكَ الْكَثِيرَ مِنَ الْمَشْجَعِينَ الْعَنِيفِينَ فِي الْمَلْعَبِ.

- 4197** Osuđen je za silovanje i dosuđeno mu je 10 godina zatvora.

أُذِينَ بِسَبَبِ الْاِغْتِصَابِ وَحُكْمِ عَلَيْهِ بِعَشْرِ سَنَوَاتٍ  
سَجْنًا.

- 4198** Ove godine smo imali puno više kiše nego prošle godine.

هَذَا الْعَامَ شَهِدْنَا أَمْطَارًا أَكْثَرَ بِكَثِيرٍ مِنَ الْعَامِ  
الْمَاضِي.

**4199** Koje ti je najdraže godišnje doba? Proljeće, ljeto, jesen ili zima?

ما هو فضلك المفضل؟ الربيع، الصيف، الخريف أو الشتاء؟

**4200** Sljedeći mjesec počinjem novi posao. Stvarno se radujem.

الشهر المقبل سأبدأ عملاً جديداً. أنا حقاً أتطلع إلى ذلك.

FREE SAMPLE

**LingoCradle**  
LANGUAGE LEARNING AT ITS BEST

## Čestitke! Postigli ste Vaš cilj!





# SENTENCEPOWER

## ARAPSKI

- › Idealno za napredne početnike
- › Autentično i zabavno
- › Ukupno 5.000 modula (svezak I i II) koji pokrivaju širok spektar tema (više od 5.700 pojedinačnih rečenica)
- › Dvojezični tekst i audio koje možete koristiti kada god želite i imate stalni pristup materijalima
- › Jednostavno i učinkovito offline učenje
- › Praktični i suvremeni vokabular